

PROVINCE DE QUÉBEC
Commission scolaire Western Québec

Procès-verbal de la séance ordinaire du conseil des commissaires de la Commission scolaire Western Québec, tenue à 15 rue Katimavik, Gatineau, Québec, le 27 novembre 2012 à 19h00.

PRÉSENCES: Les commissaires Brunke, Chiasson, Daly, Davidson, Dexter, Garbutt, Gunn, Guy, Hendry (par téléphone), Larivière (par vidéoconférence), McCrank, O'Brien (par téléphone), Perry, Shea, Taylor, Wilson et Young, commissaires-parents Gibbons et Komm

Personnel:

Directeur des ressources humaines et informatique, M. Dubeau
Directrice des services éducatifs, M. Lothian
Directeur des ressources matérielles, de l'équipement et du transport,
C. O'Shea
Directrice adjointe des services complémentaires, B. Burn

ABSENCES MOTIVÉES: Les commissaires Lanyi et Polson

Le directeur général, P. Lamoureux, la directrice générale adjointe / directrice des services éducatifs, éducation des adultes et formation professionnelle, R. Ahern et le directeur des services juridiques / secrétaire général, R. Vézina, sont également présents.

Appel à l'ordre

Le président, Commissaire Chiasson, appelle la réunion à l'ordre à 19h35.

Participation publique :

Le directeur général, P. Lamoureux procède à l'assermentation des parents-commissaires Danae Komm et Lee gibbons.

C-12/13-96 **Approbation de l'ordre du jour**
LA COMMISSAIRE DEXTER PROPOSE d'adopter l'ordre du jour.

Adoptée à l'unanimité

C-12/13-97 **Adoption du procès-verbal – 30 octobre 2012**
LE COMMISSAIRE McCRANK PROPOSE d'adopter le procès-verbal de la séance ordinaire du 30 octobre 2012 tel que présenté.

Adoptée à l'unanimité

C-12/13-98 **Adoption du procès-verbal – 15 novembre 2012**
LE COMMISSAIRE GUY PROPOSE d'adopter le procès-verbal de la séance extraordinaire du 15 novembre 2012 tel que présenté.

Adoptée à l'unanimité

Remarques du président

Le président adresse le Conseil au sujet de l'absence de la commissaire Polson. La commissaire Polson a été absente au cours de 4 réunions consécutives.

Le commissaire O'Brien s'est joint à la réunion par téléphone à 7h45.

Le président suggère que l'on demande au Conseil d'administration de l'école G. Théberge ainsi qu'au Comité de parents de faire une recommandation pour le remplacement de la commissaire Polson.

C-12/13-99

LE COMMISSAIRE DALY PROPOSE QU'UNE demande soit faite auprès du Conseil d'administration de l'école G. Théberge et du Comité de parents, leur demandant de faire une recommandation au conseil des commissaires.

Adopté à l'unanimité

Le président rappelle aux commissaires, l'importance de participer aux prochaines consultations publiques, incluant celle prévue en date du 16 janvier pour la révision des bassins scolaires des secteurs Hull/Aylmer.

Rapport du directeur général

Le directeur général présente son rapport écrit qui a été distribué aux commissaires par courriel lundi, le 26 novembre 2012 et donne plus de détails sur les points suivants :

- Déplacements internationaux
- Grève probable des chauffeurs d'autobus scolaires
- Budget provincial (2012-2013)

Rapport ACSAQ

Le président présente son rapport sur l'ACSAQ. Il mentionne que le commissaire Young a assisté à une réunion des finances par téléphone. Le président de la CSCQ craint que le retrait éventuel de la subvention de péréquation est le résultat d'une perception que les commissions scolaires anglophones ont plus d'argent et qu'elle n'est donc pas nécessaire.

C-12/13-100

Rapport du Comité exécutif – 20 novembre 2012

LA COMMISSAIRE DAVIDSON PROPOSE QUE le conseil accuse réception de l'ébauche du procès-verbal du Comité exécutif du 20 novembre 2012.

Adoptée à l'unanimité

La commissaire Davidson mentionne que nous avons beaucoup de difficulté à embaucher des enseignants de français langue seconde, particulièrement dans les secteurs éloignés et pour des contrats à temps partiel.

- C-12/13-101** **Contrat - conseillère en communications**
 LA COMMISSAIRE DAVIDSON PROPOSE QUE, tel que l'a recommandé le Comité exécutif, le contrat de conseillère en communications soit prolongé jusqu'au 30 juin 2013.
 Adoptée à l'unanimité
- C-12/13-102** **Rapport du Comité de l'éducation – 12 novembre 2012**
 LE COMMISSAIRE O'BRIEN PROPOSE QUE le conseil accuse réception de l'ébauche du procès-verbal du Comité de l'éducation du 12 novembre 2012.
 Adoptée à l'unanimité
- C-12/13-103** **École Dr. Wilbert Keon – voyage en France et en Angleterre**
 LE COMMISSAIRE O'BRIEN PROPOSE QUE, tel que l'a recommandé le Comité de l'éducation, le conseil des commissaires approuve le voyage que se propose de faire l'école Dr. Wilbert Keon en France et en Angleterre au mois d'avril 2014.
 Adoptée à l'unanimité
- C-12/13-104** **Rapport du Comité de direction– 6 novembre 2012**
 LE COMMISSAIRE GUY PROPOSE QUE le conseil accuse réception de l'ébauche du procès-verbal du Comité de direction du 6 novembre 2012.
 Adoptée à l'unanimité
- C-12/13-105** **Rapport du Comité des affaires– 30 octobre 2012**
 LE COMMISSAIRE YOUNG PROPOSE QUE le conseil accuse réception du procès-verbal du Comité des affaires du 30 octobre 2012.
 Adoptée à l'unanimité
- C-12/13-106** **Rapport du Comité des affaires– 13 novembre 2012**
 LE COMMISSAIRE YOUNG PROPOSE QUE le conseil accuse réception de l'ébauche du procès-verbal du Comité des affaires du 13 novembre 2012.
 Adoptée à l'unanimité
- C-12/13-107** **Murs extérieurs – Golden Valley**
 LE COMMISSAIRE YOUNG PROPOSE QUE, tel que l'a recommandé le Comité des affaires, le projet MB (système de chauffage) à l'école South Hull de l'année scolaire 2012-2013 soit reporté à l'année scolaire 2013-2014, et que l'on ajoute l'extérieure de l'immeuble de l'école Golden Valley comme priorités dans les projets de MB 2012-2013.
 Adoptée à l'unanimité

C-12/13-108

Soumission – Impala (véhicule du bureau administratif)

LE COMMISSAIRE YOUNG PROPOSE QUE, tel que l'a recommandé le Comité des affaires, le conseil accepte la lettre de M. Colin O'Shea indiquant le retrait de sa soumission au montant de 8 501,00 \$ pour la Chevrolet Impala 2010.

Adoptée à l'unanimité

Le commissaire Shea fait son départ à 20 h40.

C-12/13-109

Impala (véhicule du bureau administratif) – Invitation à présenter des soumissions

LE COMMISSAIRE O'BRIEN PROPOSE QUE la Commission scolaire Western Québec affiche sur son site Web, une invitation à présenter des soumissions pour la vente de l'Impala, et indiquant une offre d'un minimum de 9 000.00 \$.

Pour:	8
Contre:	3
Abstentions:	4

Motion adoptée

C-12/13-110

Abrogation de la résolution C-12/13-22 – Projet de l'École primaire Wakefield 2012-2013

LE COMMISSAIRE YOUNG PROPOSE QUE, tel que l'a recommandé le Comité des affaires, la résolution C-12/13-22 (projet de l'école primaire Wakefield) soit abrogée.

C-12/13-22 LE COMMISSAIRE DEXTER PROPOSE QUE, tel que l'a recommandé le Comité des affaires, la Commission scolaire Western Québec procède avec l'option de reconstruire l'école Wakefield sur un nouveau site et qu'elle demande au MELS d'approuver ses nouvelles priorités pour les projets de Maintien des actifs des bâtiments pour les années 2012-2013 et 2013-2014 comme suit :

<i>Toilettes de l'École primaire Wakefield (2009)</i>	<i>217 000 \$</i>
<i>Reconstruction de l'École primaire Wakefield :</i>	
<i>-Maintien des actifs des bâtiments (2012-2013)</i>	<i>891 650 \$</i>
<i>Reconstruction de l'École primaire Wakefield :</i>	
<i>-Maintien des actifs des bâtiments (2013-2014)</i>	<i>891 630 \$</i>
<i>Total :</i>	<i>2 000 260 \$</i>

Adoptée à l'unanimité

C-12/13-111**Soumission – Vente de la résidence Queen Elizabeth**

ATTENDU QUE les entreprises ont été invitées à présenter des soumissions relativement au projet ci-haut mentionné;

ATTENDU QUE trois (3) soumissions ont été reçues;

Daniel Gagné	130 000 \$
Roberta Caldwell	75 000 \$
Danny Poisson	49 000 \$

ATTENDU QUE la soumission la plus haute était conforme;

LE COMMISSAIRE YOUNG PROPOSE QUE, tel que l'a recommandé le Comité des affaires, la soumission présentée par Daniel Gagné au montant de 130 000 \$ soit approuvée et que le dossier soit présenté au MELS pour l'approbation finale.

Adoptée à l'unanimité

C-12/13-112**Soumission - Gaz Radon**

ATTENDU QUE neuf (9) entreprises ont été invitées à présenter des soumissions relativement au projet ci-haut mentionné;

ATTENDU QUE six (6) soumissions ont été reçues;

NOM DE LA COMPAGNIE	PRIX PAR UNITÉ	COUT DE LIVRAISON	TOTAL/ INC. TAXES
S.O.S Radon	19 \$	AUCUN	9,699.29 \$
Association Pulmonaire du Québec	20 \$	200 \$	10,439.73 \$
Solutions Radon MB	17.49 \$	AUCUN	8,928.45 \$
Le Groupe Gesfor Poirier, Pinchin Inc.	10.50 \$	100 \$	5,475.11 \$
LPT Enviro Inc.	18 \$	200 \$	9,418.75 \$
Enviro-Option	22 \$	AUCUN	11,230.76 \$

ATTENDU QUE la soumission la plus basse était conforme;

LE COMMISSAIRE YOUNG PROPOSE QUE, tel que l'a recommandé le Comité des affaires, la soumission présentée par Le Groupe Gesfor Poirier, Pinchin Inc. au montant de 5,475.11 \$ soit approuvée.

Adoptée à l'unanimité

Contrat JDC Consultant (John Cosgrove) – 2012-2013

Il a été convenu que cette motion soit reportée jusqu'au moment où elle aurait été traitée par le Comité exécutive.

C-12/13-113

Contrats de déneigement 2012-2016 (Buckingham)

ATTENDU QUE deux (2) soumissions ont été reçues;

Déneigement de la Liève	6 500 \$
Les Entreprises Benoit Gretton Inc.	7 500 \$

ATTENDU QUE la soumission la plus basse était conforme;

LE COMMISSAIRE YOUNG PROPOSE QUE, tel que l'a recommandé le Comité des affaires, la soumission présentée par Déneigement de la Liève au montant de 6 500 \$ soit approuvée.

Adoptée à l'unanimité

C-12/13-114

Contrats de déneigement 2012-2016 (Dr. Wilbert Keon)

ATTENDU QUE deux (3) soumissions ont été reçues;

Charles Vaillancourt	13 200,00 \$
Art Fleming & Sons Enterprise Ltd	13 222,12 \$
M. Kidd & Sons Limited	13 825,74 \$

ATTENDU QUE toutes les soumissions étaient conformes;

LE COMMISSAIRE YOUNG PROPOSE QUE, tel que l'a recommandé le Comité des affaires, la soumission présentée par Art Fleming & Sons Enterprise Ltd au montant de 13 222,12 \$ soit approuvée.

Adoptée à l'unanimité

C-12/13-115

Rapport du Comité consultative sur l'adaptation scolaire – 5 novembre 2012

LE COMMISSAIRE GUY PROPOSE QUE le conseil accuse réception de l'ébauche du procès-verbal du Comité consultatif sur l'adaptation scolaire du 5 novembre 2012.

Adoptée à l'unanimité

C-12/13-116

Rapport du Comité de parents – 22 octobre 2012

LE COMMISSAIRE GUY PROPOSE QUE le conseil accuse réception de l'ébauche du procès-verbal du Comité de parents du 22 octobre 2012.

Adoptée à l'unanimité

C-12/13-117

Rapport du Comité des politiques éducatives – 16 novembre 2012

LE COMMISSAIRE O'BRIEN PROPOSE QUE le conseil accuse réception de l'ébauche du procès-verbal du Comité des politiques éducatives du 16 novembre 2012.

Adoptée à l'unanimité

- C-12/13-118** **Approbation des comptes – mai 2012**
 LE COMMISSAIRE YOUNG PROPOSE QUE les comptes du mois de mai 2012 soient approuvés au montant de 3 974 596,23 \$.
 Adoptée à l'unanimité
- C-12/13-119** **Approbation des comptes – juin 2012**
 LE COMMISSAIRE YOUNG PROPOSE QUE les comptes du mois de juin 2012 soient approuvés au montant de 7 296 129,89 \$.
 Adoptée à l'unanimité
- C-12/13-120** **Approbation des comptes – juillet 2012**
 LE COMMISSAIRE YOUNG PROPOSE QUE les comptes du mois de juillet 2012 soient approuvés au montant de 2 541 336,56 \$.
 Adoptée à l'unanimité
- C-12/13-121** **Approbation des comptes – aout 2012**
 LE COMMISSAIRE YOUNG PROPOSE QUE les comptes du mois de aout 2012 soient approuvés au montant de 3 359 513,71 \$.
 Adoptée à l'unanimité
- C-12/13-122** **Approbation des comptes – septembre 2012**
 LE COMMISSAIRE YOUNG PROPOSE QUE les comptes du mois de septembre 2012 soient approuvés au montant de 5 695 696,07 \$.
 Adoptée à l'unanimité

La directrice générale adjointe / directrice des services éducatifs, éducation des adultes et formation professionnelle, R. Ahern a donné une présentation expliquant les deux documents suivant :

- Tableur 2011-2012 sur les cibles et objectifs de la Convention de partenariat
- Ébauche des cibles et objectifs de la Convention de partenariat, Rapport annuel 2011-2012.

Le directeur général P. Lamoureux remercie R. Ahern, M. Lothian, B. Burn et M. Dubeau pour tous les efforts qu'ils déploient pour améliorer les taux de réussite dans la commission scolaire.

- C-12/13-123** LA COMMISSAIRE DAVIDSON PROPOSE QUE l'on transmette des remerciements et des félicitations aux membres de l'administration et du personnel, aux directeurs d'école et aux enseignants pour les efforts inlassables qu'ils déploient en vue d'améliorer la réussite scolaire.
 Adoptée à l'unanimité.
- C-12/13-124** **Rapport de l'ombudsman des élèves – 2011-2012**
 LA COMMISSAIRE DEXTER PROPOSE QUE le conseil accuse réception du rapport annuel de l'ombudsman des élèves pour l'année 2011-2012.
 Adopté à l'unanimité

C-12/13-125**Rétablir les fonds**

ATTENDU QUE le Ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport (MELS) a confié la dispense de l'instruction aux commissions scolaires;

ATTENDU QUE le MELS doit fournir aux commissions scolaires des ressources suffisantes pour leur permettre de respecter les normes d'excellence du Ministère;

ATTENDU QUE malgré les importantes réductions effectuées dans son budget de fonctionnement au cours des deux dernières années, la Commission scolaire Western Québec accusera un déficit de 300 000 \$ cette année;

LE COMMISSAIRE HENDRY PROPOSE QUE le MELS rétablisse lesdits fonds afin de permettre à la CSWQ d'équilibrer son budget et, de plus, que les compressions de 1,2 M\$ proposées pour l'année scolaire 2013-2014 soient annulées.

Adoptée à l'unanimité

C-12/13-126**Levée de la séance**

LE COMMISSAIRE DAVIDSON PROPOSE la levée de la séance à 21h20.

Adoptée à l'unanimité

RV/nb